



# অসম ৰাজপত্ৰ

প্ৰাপ্ত কৰ্তৃত্বৰ দ্বাৰা প্ৰকাশিত

PUBLISHED BY THE AUTHORITY

নং 20	দিশপুৰ,	বুধবাৰ,	19 মে', 2021,	29 ব'হাগ,	1943 (শক)
No. 20	Dispur,	Wednesday,	19th May, 2021,	29th Vaisakha,	1943 (S.E.)

সূচীয়া সংকলন কৰিব পৰাকৈ প্ৰথম, দ্বিতীয় (ক) আৰু দ্বিতীয় (খ) খণ্ডত সূচীয়া ক্ৰমিক পৃষ্ঠা নম্বৰ দিয়া হৈছে।  
Separate paging is given to Part-I, II (A) and II (B) in order that it may be filed as a separate compilation.

## সূচীপত্ৰ Contents

		পৃষ্ঠা PAGES
প্ৰথম খণ্ড-	নিযুক্তি, পদস্থান, বদলি, ক্ষমতা, ছুটি আৰু অন্যান্য নিজা জাননী	
Part-I-	Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leaves and other Personnel Notices.	387-388
দ্বিতীয় খণ্ড- (ক)	ৰাজ্যিক চৰকাৰ আৰু বিভাগীয় মুৰব্বীৰ দ্বাৰা প্ৰচাৰিত প্ৰস্তাৱ, বিনিয়ম, আদেশ, অধিসূচনা (জাননী)।	
Part-II (A)	Resolutions, Regulations, Orders, Notifications etc. issued by the State Government and Heads of the Department.	389-390
নৱম খণ্ড-	চৰকাৰী কাৰ্যালয় আৰু ৰাজহুৱা সংস্থাসমূহৰ দ্বাৰা দিয়া বিজ্ঞাপন আৰু জাননী	
Part-IX-	Advertisement and Notices by Government Offices and Public Bodies.	147-150

১ম খণ্ড

PART-I

অসম চৰকাৰ

GOVERNMENT OF ASSAM

ৰাজ্যপালৰ প্ৰদত্ত আদেশ

ORDERS BY THE GOVERNOR

NOTIFICATIONS

The 25th March, 2021

**No. MI.88/2020/Pt./100.-** With reference to the decision of MCC Screening Committee issued vide Memo No. GAG(B)85/2021/ dated 23.03.2021 in the interest of public service, Shri Ramen Lal Baishya, Assistant Director, Tea Board of India is posted as Deputy Secretary to the Govt. of Assam, Industries & Commerce Department on deputation basis for a period of 3 (three) years in the scale of pay of Rs.30,000/- —1,10,000/- per month and Grade Pay Rs.15,700/- (PB-4) plus other allowances as admissible, with effect from his date of reporting i.e., 01.03.2021.

Further, on his appointment as Deputy Secretary to the Govt. of Assam, Industries & Commerce Department, Shri Ramen Lal Baishya, Assistant Director, Tea Board of India will also hold the additional charge of Director of Tea, Assam. After completion of his deputation, he shall return back to his parent organization.

The Terms & Conditions of Deputation are at **Annexure-A**.

The 9th March, 2021

**No. CI.56/2009/236.-** In pursuance of Finance (Economic Affairs) Department's notification No.FEA (C).57/2006/Pt/85 dated 07/10/2020 and in exercise of the power conferred on him under Article 117 of the Memorandum and Article of Association of Assam Trade Promotion Organisation, the Governor of Assam is pleased to appoint, Smti Chitralekha Das, Under Secretary, Finance (EC-III) Department as one of the Directors on the Board of Directors of Assam Trade Promotion Organisation with immediate effect and until further orders.

**K. K. DWIVEDI,**

Principal Secretary to the Government of Assam,  
Industries & Commerce Department.

The 31st March, 2021

**No. AGA.16/2015/105.-** In the interest of public service Shri Bimala Prasad Deuri, ADA (D/L), Nagaon is hereby entrusted with the additional charge of i/c DAO, Nagaon temporarily until further orders pursuant to the superannuation of i/c DAO, Nagaon, Shri Ashok Borthakur, ADA on 31st March, 2021.

**CHANDRA DEVI,**

Joint Secretary to the Government of Assam,  
Agriculture Department, Dispur, Guwahati-6.

পঞ্জীকৃত নম্বৰ — 768/97

Registered No. 768/97

২য় খণ্ড (ক)

PART II (A)

অসম চৰকাৰ

## GOVERNMENT OF ASSAM

ৰাজ্যপালৰ প্ৰদত্ত আদেশ

## ORDERS BY THE GOVERNOR

## NOTIFICATIONS

The 19th December, 2020

**No. FRE.141/2020/14.-** Whereas, the Additional Principal Chief Conservator of Forests(Admn. & Vig), O/o the Principal Chief Conservator of Forests & HoFF, Assam vide letter No.FE.22/11/Retirement benefits/FR/2020 dated 08.10.2020 has forwarded an application in respect of Shri Gaithai Kammei, Forest Ranger, i/c Gharmurah Range under Hailakandi Division who applied for Voluntary retirement from Govt. service with effect from 01.11.2020 on medical ground vide his application No. GM/Esstt/2020/69 dated 02.08.2020; and

Whereas, Shri Gaithai Kammei, Forest Ranger has completed 34 years 07 months of service and attained the eligible age as on 31.10.2020 as per Finance (Estt.-A) Department's O.M. No. FEG.118/75/Pt/4 dtd. 12.09.1984;

And therefore, after careful consideration of the above matter, the Governor of Assam is pleased to accord approval for voluntary retirement under the provision of FR 56 (C) of Fundamental Rules & Subsidiary Rules in respect of Shri Gaithai Kammei, Forest Ranger with effect from 01.11.2020 (AM) subject to the conditions as laid down in the provision of Rule 21 of the Assam Services (Pension) Rules, 1969.

All his pensionary benefits will be released on receipt of the concrete proposal from the Principal Chief Conservator Forests & HoFF, Assam.

**MADHURIMA BARUAH (SEN),**  
Secretary to the Government of Assam,  
Environment and Forest Department.

---

The 19th March, 2021

**No. TMV.175/2014/76.-** In supersession of this Department's Notification No. TMV.175/2014/75, dated 12-10-2020, the Governor of Assam is pleased to designate Shri Jadav Saikia, ACS, Secretary to the Government of Assam, Transport Department as 1<sup>st</sup> Appellate Authority of Transport Department under Section 19(1) of the RTI Act, 2005, (No.22 of 2005)

**K. K. DWIVEDI,**  
Principal Secretary to the Government of Assam,  
Transport Department.

The 23rd March, 2021

**No. PEM.58/2010/Pt/35.-** In cancellation of earlier Notification No PEM.58/2010/Pt/32 dated 18<sup>th</sup> August, 2020 and in continuation to the letter No. AAA.14/2017/121 dated 22<sup>nd</sup> March, 2021 issued by Personnel ( A) Department, and in the interest of public service Smti Nandita Dutta, ACS, Secretary to the Govt. of Assam, Mines & Minerals Department is allowed to hold the additional charge of Managing Director, Assam Mineral Development Corporation Ltd. with immediate effect till further order in addition to her normal works as Secretary.

**No. PEM.58/2010/Pt/35-A.-** In the interest of public service Shri Udayaditya Gogoi, ACS, Deputy Secretary to the Govt. of Assam, Mines & Minerals Department is relieved from the additional charge of Managing Director, Assam Mineral Development Corporation Ltd. with immediate effect.

**SYEDAIN ABBASI,**

Additional Chief Secretary to the Government of Assam,  
Mines & Minerals Department,  
Dispur, Guwahati-6.

---

The 20th March, 2021

**Certificate of Registration**

**Assam Cooperative Societies, Act.2007 (Act. IV 2012)**

**Certificate of Registration No. Assam. 2/2020-2021, in the office of the Registrar of Cooperative Societies Assam, Khanapara, Guwahati-22.**

**No. CMP.5/2020/146.-** In the matter of an application of Sri Bibul Ahmed and 9 others for registration of a Cooperative Society at Vill. Kekurabori, Post office Solmari, Police Station Morigaon Dist. Morigaon , Assam.

I do hereby certify that in pursuant of Section 11(b) of the Assam Cooperative Societies Act. 2007 the said Society has been registered in the office of the Registrar of Cooperative Societies, Assam with limited liability under the name and title of **"Assam Organic Agriculture Development and Marketing Cooperative Society Ltd."** and numbered as Assam.02/2020-21 this day of 18<sup>th</sup> March/2021 of the year two thousand twenty one anno domini.

The Bye-laws adopted by the said Society is also registered.

The area of operation of the Society : State of Assam.

Registrar of Cooperative Societies,  
Assam Khanapara, Guwahati-22.



# The Assam Gazette

প্ৰাপ্ত কৰ্তৃত্বৰ দ্বাৰা প্ৰকাশিত

PUBLISHED BY THE AUTHORITY

নং 20	দিশপুৰ,	বুধবাৰ,	19 মে', 2021,	29 ব'হাগ,	1943 (শক)
No. 20	Dispur,	Wednesday,	19th May, 2021,	29th Vaisakha,	1943 (S.E.)

সুকীয়া সংকলন কৰিব পৰাকৈ এই খণ্ডটোত সুকীয়া পৃষ্ঠা নম্বৰ দিয়া হৈছে।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

নবম খণ্ড

## PART IX

চৰকাৰী কাৰ্য্যালয় আৰু ৰাজহুৱা সংস্থাসমূহৰ দ্বাৰা দিয়া বিজ্ঞাপন আৰু জননী  
Advertisement and Notices by Government Offices and Public Bodies.

জননী

### NOTICE

FOR RATES AND TERMS OF SUBSCRIPTION, ETC., TO THE  
ASSAM GAZETTE PLEASE SEE FIRST ISSUE OF EVERY  
MONTH OR APPLY TO THE PUBLISHER,  
ASSAM GAZETTE, GUWAHATI-21.

### STANDARD APPLICATION FORM

Post applied for .....

### INSTRUCTIONS

While filling up the Application Form, applicants are requested to note the following:

This application is a key part of the selection process.  
Fill each and every part of the Form carefully and completely. In case any clause in the form is not applicable in your case, please write "Not Applicable" in the space provided. Incomplete applications will be rejected.

Please enclose self attested copies of mark-sheets of all Board/ University examinations, Permanent Residence Certificate, Employment Exchange Registration Card etc.

The LAST DATE of submission should be strictly adhered to.

Paste your  
passport size  
(5X 7 cm)  
photograph and  
affix your  
signature on the  
photograph







Guwahati the 5th May, 2021

**RE-TENDER NOTICE**

**No. BN/32/2021/19.-** The Additional Chief Engineer, P.W.D. (Building), PCC Project Complex, Assam on behalf of the Governor of Assam invites fresh bid for the following work from registered contractors under P.W.D. (Building), Assam, having experience of similar nature of work.

Details of the bid may be seen at e-procurement portal website i.e. [www.assamtenders.gov.in](http://www.assamtenders.gov.in) and also in the office of the undersigned during office hours from 10th May, 2021 to 31st May 2021 at 2:00 P.M.

The bidders must be enrolled in [www.assamtenders.gov.in](http://www.assamtenders.gov.in).

Sl. No.	Name of Work	Approx. Value of Work	Time of completion	Earnest Money Deposit	E.M.D. to be Drawn in favour of	Tender Cost
1	Strengthening of Existing Schools (IX-X) approved by the PAB, MHRD, Govt. of India under Samagra Siksha Abhiyan for the year 2019-20 (Construction of RCC School Building with 12 Nos. ACR at Rupai High School in Tinsukia District.	Rs.1,41,79,290.00	12 (Twelve) months	Rs. 2,83,586.00 (for General) Rs. 1,41,793.00 (for reserved Category)	Executive Engineer, PWD, Dibrugarh Building Division, Dibrugarh	Rs. 4254.00

The earlier Press Notice inviting Bid issued vide No.BN/88/2019 /10, dtd. 19.01.2021 for Sl. No. 4, is hereby cancelled.

**NOTE:**

- Pre-bid meeting: Date & Time: 11:00 hrs. of **18.05.2021**  
Venue : Office of the Chief Engineer, P.W.D.(Bldg), Assam, Chandmari, Guwahati-3
- Online mode of submission for both Technical and Financial Bid is mandatory.
- A hard copy of the technical bid submitted online is also to be submitted at the office chamber of the undersigned on or before **31.05.2021** up to 14:00 hrs for evaluation purpose. For any discrepancy between the online bid and the hard copy of the bid, the online bid will govern and will be considered for evaluation.
- Along with the hard copy of the technical bid, the following documents (in Original) must also be submitted on or before **31.05.2021** up to 14:00 hrs.
  - Original Power of Attorney for signing the BID, if any.
  - Bid Security in the form of Original TDR/ FDR/ Bank Guarantee from a Nationalised/ Scheduled Bank.
  - Original DD/ Banker's Cheque of the specified amount against the works should be in favour of "Assam State Road Board Maintenance (Roads) Fund" A/C No.10566991479 of S.B.I, New Guwahati Branch of Branch Code No. 00221 towards cost of Bid documents for the job.
- Bidders are advised to scan their Technical Papers at a resolution of 100 dpi (in Black & White mode) in ".pdf" format for multiple pages with maximum file size of 25 MB. If the file size exceeds 25 MB, the bidders are advised to create multiple files and upload the same in "Upload Additional Document" stage.
- In the event of date of bid opening being a holiday, the activities will take place on the next working day.
- All the interested bidders are requested to read the bid document carefully before submission of their bid.

Additional Chief Engineer, P.W.D., (Building),  
PCC Project Complex, Assam,  
Chandmari, Guwahati-3.